

HS 211 – Classica nel progetto, generosa nel lavoro, gestisce facilmente oltre 4 piani di costruzione. La HS 211 , dotata di contenuti altamente tecnologici, è l'immagine di un consolidato best-seller in Europa e nel mondo.

- HS 211 – Classical design, a willing work horse, operates easily up to 4 floor levels. The highly technological HS 211 reflects the consolidated best-seller in Europe and the world.
- HS 211 – De conception classique, généreuse au travail, elle gère facilement plus de 4 étages de construction. La HS 211, pourvue de contenus hautement technologiques, est l'image d'un best-seller consolidé en Europe et dans le monde entier.
- HS 211 – Klassisch in der Ausführung, großzügig auf der Arbeit, kann dieser Kran einfach mehr als 4 Stockwerke erreichen. Der HS 211 dank seiner hohen Technologie ist das Bild eines fundierten Best-Sellers in Europa und in der ganzen Welt.
- HS 211 – de concepción clásica, generosa en el trabajo, gestiona fácilmente más de 4 pisos de construcción. La HS 211, provista de contenidos altamente tecnológicos, es la imagen de un best-seller consolidado en Europa y en todo el mundo.



Sollevamento, carrello e rotazione con microvelocità e controllo elettronico.

- Hoisting, trolleying and slewing controlled by electronic fine adjustments.
- Système de levage, mouvement chariot et rotation bras variable à microvitesses par contrôle électronique.
- Heben, Katzfahren und Schwenken durch elektronische Feinsteuerung.
- Elevación, carro y giro con micro-velocidad y control electrónico.

Progettazione e costruzione secondo le norme tedesche DIN.

- Design and manufacturing according to the German DIN standards
- Projetation et construction selon les normes allemandes DIN.
- Konstruktion und Herstellung gemäß den deutschen DIN-Normen
- Proyecto y construcción según la normativa alemana DIN

Zincatura a caldo a doppia protezione.

- Hot-galvanising for double protection.
- Galvanisation à chaud Assurant une double protection.
- Feuerverzinkung zum doppelten Schutz.
- Galvanizado en caliente con doble protección.

Sistema ASD: nessun cavo elettrico o condotto idraulico sale lungo la torre e il braccio. Motori, finecorsa e limitatori nella parte bassa della gru: manutenzione e controllo a gru elevata.

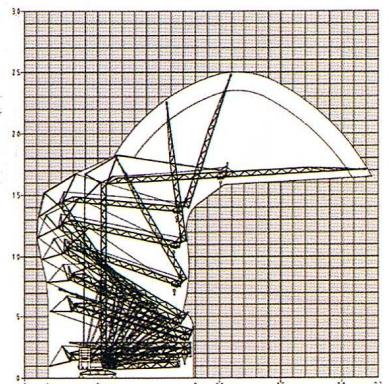
- ASD system: no electric cable or hydraulic conduit upwards in the tower or along the jib. Motors, limit-switches and load limiters located at crane bottom level. Maintenance and checking of erected crane from the floor level.
- Système ASD: aucun câble électrique ou conduit hydraulique placé le long de la tour ou sur la flèche. Moteurs, fin-de-course et limiteurs de charge places dans la partie basse de la grue.
- System ASD: Keine Elektrokabel bzw. Hydraulikleitungen aufwärts bei montiertem Kran vom Erdboden aus.

Entretien et contrôle à grue élevée.

- Sistema ASD: ningún cable eléctrico o conducto hidráulico sube por la torre o a lo largo del brazo. Motores, cuentavueltas y limitadores están en la parte baja de la grúa: mantenimiento y control con la grúa montada.

**Versione Z TriMonofase: prestazioni ottimizzate in funzione della corrente elettrica disponibile.
2 programmi di funzionamento: 3 e 6 kW a 230 o 400 V.**

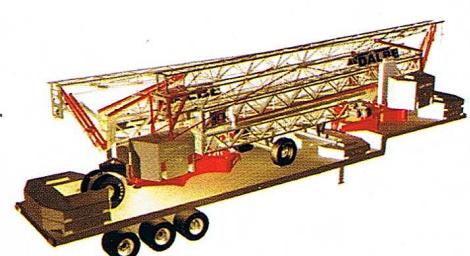
- HS 211 Z Trimonophase: optimised performances according to the power supply.
2 functioning programs: 3 or 6 kW at 230 V or 400 V.
- HS 211 Z TriMonophasée: performances optimisées selon l'alimentation électrique.
2 programmes de fonctionnement : 3 ou 6 kW à 230 ou 400 V.
- HS 211 Z TriMonofase: optimierte Leistungen gemäß Elektroversorgung.
2 Betriebsprogramme: 3 o 6 kW a 230 o 400 V.
- HS 211 Z Tri-monofásica: prestaciones optimizadas en función de la alimentación.
2 programas de funcionamiento: 3 o 6 kW a 230 o 400 V.



Montaggio idraulico automatico comandato dalla pulsantiera.

- Automatic erection by hydraulic control from the push-button panel.
- Montage hydraulique en automatique du tableau des boutons-poussoirs.
- Hydraulische Montage in Automatik von der Bedientafel aus.
- Montaje hidráulico automático mediante botonera.

HS 211 S		HS 211 Z TriMonofase	
V 400 Trifase 3 kW	V 400 Trifase 6 kW	V 230 Monofase 3 kW	V 230 Monofase 6 kW
m/min	Kg	m/min	Kg
7	1200	①	4 1500
14	1200	②	15 1500
28	600	③	31 600
30	1200	①	0 ▶▶ 15 1500
		②	0 ▶▶ 30 1500
rpm	0,8	③	0 ▶▶ 15 1200
			0 ▶▶ 30 1200
C. C. BRAKE		E L E C T R O N I C	
0,75 kW		0 rpm 0,3	
		0 rpm 0,8	
transport		0,75 kW	



2 gru su 1 camion - 2 cranes on 1 truck

